

Nous vous remercions d'avoir acheté un produit Baladéo. Un soin tout particulier a été apporté à sa réalisation et nous sommes persuadés qu'il vous donnera entière satisfaction.

We thank you for buying a Baladéo product. We have given particular care to its production and hope it will entirely fulfill your expectations.

Wir beglückwünschen Sie zum Kauf eines Produkts der Marke Baladéo. Wir haben diesem Produkt sehr viel Beachtung geschenkt und hoffen, dass es Ihnen bei der Benutzung sehr viel Freude bereitet.

FR

Lampe torche rechargeable 'Vision'

Cette lampe torche utilise une diode électroluminescente (LED blanche) de haute intensité procurant un éclairage de 750 lumens et permettant un éclairage à environ 200 mètres.

UTILISATION

A Rechargement de la lampe :
dévisssez l'anneau (A1). Utilisez le câble fourni pour connecter l'entrée micro USB à une prise électrique munie d'un adaptateur port USB. Un témoin lumineux rouge s'allumera et deviendra vert une fois chargé.

B Fonctionnement du zoom :
dévisssez la tête de lampe (B1) afin de concentrer le faisceau lumineux.

Eclairage : Appuyez sur le bouton On/Off autant de fois que nécessaire pour le mode d'éclairage souhaité.

100 % → OFF → 30% → OFF → clignotant → OFF

CONSEILS D'UTILISATION

- La lampe torche résiste aux projections d'eau. Ne pas immerger dans l'eau. Pour un fonctionnement optimal de votre lampe, déchargez la batterie et rechargez la à 100%.

ENTRETIEN

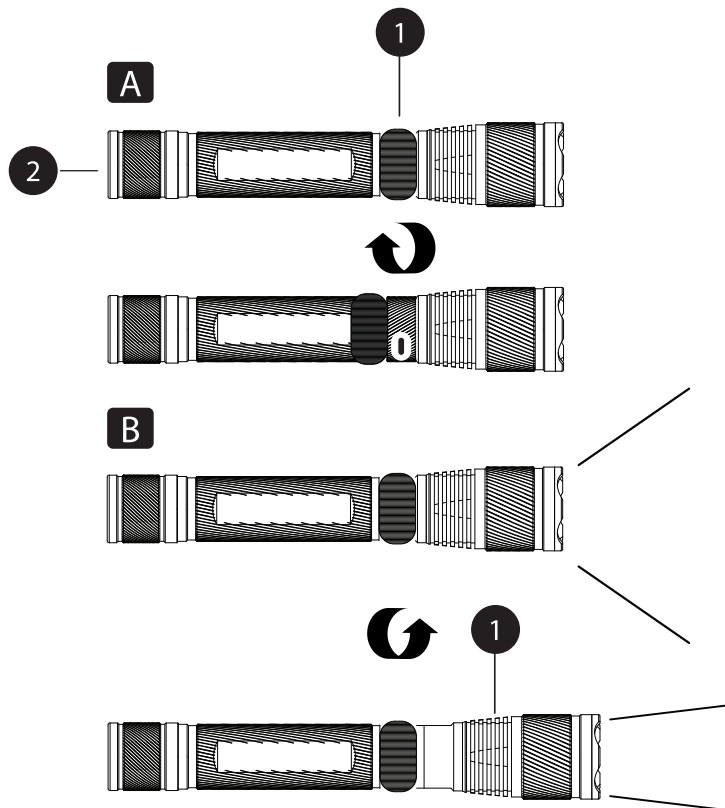
- Votre lampe ne nécessite pas d'entretien particulier. Toutefois, si la lampe doit rester inutilisée pendant plusieurs semaines, retirez la batterie.
- Nettoyez la lampe avec un chiffon ou une lingette pour la débarrasser de toute trace de saleté.

SECURITÉ

- Ne pas laisser à portée de main de jeunes enfants ou de personnes inaptes à la manipulation d'objets spécifiques (présence de pile). Ne pas diriger le faisceau lumineux dans les yeux d'un être vivant. Utilisation aux risques et périls de l'utilisateur. Baladéo décline toute responsabilité en cas de mauvaise utilisation du produit.

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

- Fonction : lampe torche rechargeable
- Type d'éclairage : Ampoule LED 10 Watt XPE (750 lumens)
- Portée du faisceau lumineux : 200 mètres environ
- Marche/arrêt par pression sur bouton marche arrêt. Trois modes d'éclairage (100% - 30% - Clignotant)
- Niveau d'étanchéité : IPX4
- Type de batterie : 2000 MAh, 3,7V
- Matériaux : boîtier en aluminium anodisé
- Masse : 212 g
- Dimensions : 19,5 x 4 cm (H x D)
- Autonomie: 2H30



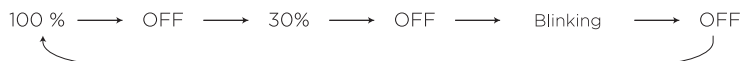
Rechargeable torch lamp 'Vision'

This torch lamp uses a Light Emitting Diode (white LED) providing a high intensity illumination of 750 lumens and allowing a lighting distance of about 200 meters.

INSTRUCTION MANUAL

- A** Recharge the lamp:
Unscrew the cap (A1). Use the cable provided to connect the micro USB port to a socket equipped with a USB port adapter. A red light will appear and become green when charged.
- B** Zoom function : Extend the lamp head (B1) to concentrate the light beam.

Lighting: Press the ON/OFF button several times to choose the mode. For an optimal functioning discharge the lamp and recharge to 100%.



DIRECTIONS

- The torchlamp is water resistant only. Do not immerse in water. In this event, remove the cap (A2) and remove the batteries. Shake to remove all traces of water. Let dry in the open before re-assembling.

MAINTENANCE

- Your torchlamp requires no special maintenance. However, if the lamp is to be left unused for several weeks or more, please remove the batteries.
- Use a soft cloth or wipe to remove dirt from the lens.

SECURITY

- Keep out of reach of young children or persons incapable of handling specific objects (batteries). Never aim the beam of light into the eyes of another person or living animal. Use at your own risk, as Baladéo assumes no responsibility for any damage or injury to person or property resulting from the misuse of any item sold by Baladéo, authorized reseller, or unauthorized reseller of Baladéo products.

SPECIFICATIONS

- Function: Rechargeable torch lamp
- Type of lighting: LED 10 Watt XPE (750 lumens)
- Range of beam : approx. 200 meters
- On / off by pressing power button. Three lighting modes : 100% - 30 % - Blinking
- Level of water-resistance: IPX4
- Batteries: 2000 mAh rechargeable battery. 3.7 V
- Materials: anodised aluminium handle
- Weight: 212g
- Overall dimensions: 19,5 x 4 cm (H x D)
- Autonomy: 2h30

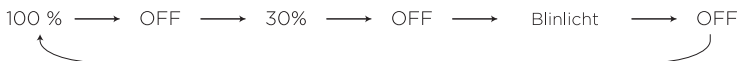
Wiederaufladbare Taschenlampe 'Vision'

Diese Taschenlampe verfügt über eine leistungsstarke LED, die eine Leuchtkraft von 750 Lumen besitzt und eine Leuchtwerte von ca. 200 Metern ermöglicht.

ANWENDUNG

- A** Den Ring (A1) abschrauben. Verwenden Sie das mitgelieferte Kabel, um den Mikro-USB-Eingang an eine Steckdose mit einem USB-Port-Adapter anzuschließen. Ein rotes Licht schaltet sich ein und leuchtet grün, wenn die Lampe aufgeladen ist.
- B** Zoom Funktion: Durch Drehen des Lampenkopfes (B1) können Sie den Lichtkegel der Lampe einstellen.

Einschalten: Drücken Sie die Ein / Aus-Taste so oft wie nötig für den gewünschten Beleuchtungsmodus.



HINWEISE ZUR ANWENDUNG

- Die Lampe ist resistent gegen Spritzwasser. Tauchen Sie sie jedoch nicht direkt in Wasser.
- Für ein optimales Funktionieren entladen Sie die Lampe komplett und laden Sie diese dann zu 100% auf.

WARTUNG

- Ihre Lampe bedarf keiner besonderen Wartung.
- Bei Bedarf reinigen Sie die Taschenlampe am besten mit einem Tuch.

SICHERHEIT

- Die Lampe sollte von Kindern und von unter Aufsicht stehenden Personen ferngehalten werden. Richten Sie den Lichtstrahl nie in die Augen eines Lebewesens.
- Die Nutzung des Artikels erfolgt auf eigene Gefahr. Für einen eventuellen Missbrauch wird keine Haftung durch Baladéo übernommen.

TECHNISCHE DATEN

- Funktionen: Wiederaufladbare Taschenlampe
- Art der Beleuchtung: 10 Watt LED XPE (750 Lumen)
- Reichweite des Lichtstrahls (maximal): ca. 200 Meter
- Ein / Ausschalten per Knopfdruck, 3 Stufen: 100% - 30 % - Blinklicht
- Wasserdichte: IPX4
- Batterien: 2000 mAh Batterien. 3.7 V
- Material: Griff aus Aluminium
- Gewicht: 212 g
- Maße: 19,5 x 4 cm (H x D)
- Autonomie: ca. 2h30